



## Smlouva o dílo

č. 161 413

uzavřená dne, měsíce a roku níže uvedeného na základě ustanovení § 2631 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, mezi těmito smluvními stranami:

### Národní muzeum

příspěvková organizace nepodléhající zápisu do obchodního rejstříku, zřízená zřizovací listinou č. j. 17461/2000 ze dne 27. 12. 2000

Václavské náměstí 68, 115 79 Praha 1

IČ: 00023272, DIČ: CZ00023272

zastoupeno Mgr. Markem Junkem, Ph.D., ředitelem Historického muzea NM

a

QUATTRO - PRODUCTION s.r.o.

Sídlo: Štefánikova 13/43, 150 00 Praha-Smíchov

zastoupená Vladimírem Kopáňkem

IČ: 25602527

(dále jen zhotovitel)

### Preambule:

Smluvní strany prohlašují, že jsou dle příslušných právních předpisů oprávněnými subjekty provozovat činnosti, jež jsou předmětem této smlouvy a prohlašují dále, že jsou plně způsobilé a oprávněné tuto smlouvu uzavřít, a že jim není známa žádná překážka bránící v jejím podepsání a plnění.

### Článek I.

#### Předmět plnění

1. Zhotovitel se zavazuje dodávat objednateli přípravu dat, zpracování textů a zpracování fotografií pro periodikum s názvem „Numismatické listy“ v letech 2017–2020 vydávané 2 x ročně, podle požadavku objednatele a podle projektu 2016/4835/NM, zadávací list VZ 160340 Příprava dat – Numismatické listy ze dne 19. 9. 2016, který je přílohou č. 1 smlouvy (dále jen „dílo“).
2. Práce budou prováděny v souladu a v rozsahu s projektem uvedeným v odst. 1 tohoto článku. V případě, že dojde ke změnám oproti Projektu, budou tyto změny začleněny do této smlouvy prostřednictvím písemných vzestupně číselovaných dodatků.
3. Místo plnění díla:
  - a) Vinohradská 1, 110 00 Praha 1.
  - b) Štefánikova 13/43, 150 00 Praha-Smíchov
  - c) U zlatého potoka 274, 251 63 Kunice
4. K této činnosti se zhotovitel zavazuje zajistit veškerou potřebnou odbornost a postupovat s řádnou péčí.
5. Dokument konkretizující obsah závazku zhotovitele k provedení díla v době uzavírání této smlouvy, tedy projekt č. 2016/4835/NM, zadávací list VZ 160340 Příprava dat –

Numismatické listy, byl zhotoviteli předán jako příloha č. 1 této smlouvy, což zhotovitel podpisem této smlouvy stvrzuje.

6. Dílo bude provedeno v souladu s odsouhlasenými podklady, případně s odsouhlasenými změnami. Při jeho provádění budou dodrženy veškeré české technické normy vztahující se k jeho provádění a všechny podmínky stanovené touto smlouvou a platnými právními předpisy.
7. Objednatel je oprávněn upravit předmět plnění i v průběhu prací, případně omezit rozsah některých prací a dodávek, nebo jejich rozsah rozšířit a zhotovitel je povinen požadované změny akceptovat.
8. Práce a dodávky, které mění dohodnutý předmět smlouvy, budou věcně a cenově specifikovány a bude dohodnuta případná změna ceny a s tím související ujednání, a to vždy formou písemného číslovaného dodatku k této smlouvě.
9. Zhotovitel provede dílo na svůj náklad a nebezpečí ve sjednané době; je oprávněn dílo provést ještě před termínem sjednaným touto smlouvou, objednatel provedené práce zaplatí v souladu s ustanovením této smlouvy.

## **Článek II.**

### **Doba plnění**

1. Zhotovitel se zavazuje provádět dílo v rozsahu předmětu plnění dle požadavku objednatele a v souladu s podmínkami této smlouvy ode dne podepsání smlouvy do 31. 1. 2021.
2. Objednatel je oprávněn přerušit práce zejména v případě, že zhotovitel poskytuje vadné plnění, anebo jinak porušuje tuto smlouvu či právní předpisy.
3. Ukončení prací dle předmětu této smlouvy potvrdí zhotovitel a objednatel formou písemného protokolu o předání a převzetí díla.

## **Článek III.**

### **Cena díla**

1. Cena je zpracována v souladu se zákonem č. 526/1990 Sb., o cenách a s prováděcími předpisy.
2. Cena díla vymezeného v článku II. této smlouvy se sjednává dohodou smluvních stran a činí celkem.
  - 280 000,- Kč
  - 21 % DPH: 58 800,- Kč
  - **celkem 338 800,- Kč.**
3. Stanovená smluvní cena díla je konečná a zahrnuje zejména veškeré práce, výkony a služby související s provedením díla.

## **Článek IV.**

### **Platební podmínky**

1. Vyúčtování ceny díla bude zhotovitel provádět formou faktury – daňového dokladu.
2. Daňový doklad bude obsahovat všechny náležitosti daňového a účetního dokladu tak, jak je stanoveno zákonem o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších změn a doplňků.



Každá faktura (daňový doklad) musí v souladu s platnou právní úpravou (zejm. ust. § 28 zákona č. 235/2004 Sb. v platném znění) obsahovat mimo jiné tyto náležitosti:

- a) označení: daňový doklad číslo
  - b) název a sídlo zhotovitele i objednatele
  - c) rozsah a předmět plnění
  - d) číslo smlouvy
  - e) bankovní spojení zhotovitele
  - f) fakturovanou částku
  - g) označení díla a rozpis provedených prací
  - h) soupis provedených prací dokladující oprávněnost fakturované částky potvrzený objednatelem
  - i) doklad o předání a převzetí díla nebo jeho části
  - j) datum zdanitelného plnění a další náležitosti daňového dokladu v souladu s § 28 zákona č. 235/2004 Sb., o DPH ve znění pozdějších předpisů (výpočet DPH na haléře)
3. V případě, že daňový doklad nebude obsahovat náležitosti daňového dokladu dle zákona o dani z přidané hodnoty nebo nebudou přiloženy řádné doklady (přílohy) smlouvou vyžadované, je objednatel oprávněn vrátit doklad zhotoviteli a požadovat vystavení řádného daňového dokladu. Tím se přerušuje lhůta splatnosti a doručením opraveného, doplněného daňového dokladu začne běžet nová lhůta splatnosti. Vrácení daňového dokladu uplatní objednatel do 15 pracovních dní ode dne jeho doručení objednateli.
4. Daňový doklad za nákup materiálů bude splatný do 21 dnů ode dne jeho doručení objednateli.
5. Daňový doklad je považován za uhrazený dnem odepsání fakturované částky z účtu objednatele.

#### **Článek V.**

##### **Vlastnictví k dílu a odpovědnost za škodu**

1. Vlastnické právo ke zhotovenému dílu, byť i jeho části, přechází na objednatele okamžikem úhrady předmětného díla, popř. jeho části.
2. Zhotovitel nese nebezpečí vzniku škody jak na zhotovovaném díle, tak na věcech k jeho zhotovení opatřených do převzetí díla objednatelem.
3. Dnem podepsání protokolu o předání a převzetí díla, přechází nebezpečí škody na něm na objednatele.

#### **Článek VII.**

##### **Předání a převzetí díla**

1. Povinnost zhotovitele provést řádně dílo je splněna dnem jeho převzetí objednatelem Při předání díla předá zhotovitel objednateli veškeré povinné doklady, atesty, certifikáty apod.
2. O předání díla bude sepsán protokol, jehož součástí bude soupis případných vad a nedodělků s termíny pro jejich odstranění.
3. Nedokončené dílo není objednatel povinen převzít.
4. Předání díla se uskutečňuje na adrese:

Vinohradská 1, 110 00 Praha 1.

## **Článek VII.**

### **Odpovědnost za vady a záruky za dílo**

1. Zhotovitel je povinen provést dílo podle této smlouvy, tj. veškeré práce a služby kompletně, v patřičné kvalitě odpovídající platným technickým normám ČR. Zhotovitel odpovídá za odborné a kvalifikované provedení všech prací.
2. Zhotovitel poskytne na dílo záruku v délce 24 měsíců ode dne jeho protokolárního předání.
3. Záruka se nevztahuje na běžné opotřebení a na závady způsobené vyšší mocí.
4. Dílo má vady, jestliže není dodáno ve sjednaném termínu nebo provedení díla neodpovídá výsledku určenému ve smlouvě, tj. kvalitě, rozsahu, obecně závazným předpisům a technickým normám. Vady musí být jednoznačně specifikovány v přijímacím protokolu.
5. Oznámení vady (reklamace), včetně popisu vady musí objednatel sdělit zhotoviteli v průběhu záruční doby písemně bez zbytečného odkladu, avšak nejpozději do 15 dnů poté, kdy vadu zjistil, a to doporučeným dopisem, nebo datovými schránkami na adresu zhotovitele uvedenou v záhlaví této smlouvy.
6. Zhotovitel se zavazuje do 5-ti pracovních dnů po obdržení reklamace objednatele, reklamované vady prověřit a navrhnout způsob odstranění vad. Termín odstranění vad bude dohodnut písemnou formou s přihlédnutím k povaze vady.
7. Na vyzvání objednatele odstraní zhotovitel bezplatně a na vlastní odpovědnost a na své náklady v záruční době všechny vady své dodávky v dohodnutých termínech. Opravy provedené objednatelem, nebo třetí osobou objednatelem určenou, nezbavují zhotovitele k této části díla záruční povinnosti. Zhotovitel odstraní závady buď novou dodávkou, nebo opravou podle vlastní volby.
8. Jestliže zhotovitel neodstraní závady, vzniklé v záruční lhůtě, v termínu dohodnutém s objednatelem, může objednatel zadat odstranění vad a nedostatků jiné oprávněné organizaci. V tomto případě odstraní oprávněná organizace vady proti úhradě zhotovitele.
9. Zhotovitel je povinen uhradit objednateli všechny prokazatelné škody, které vzniknou z důvodu reklamací.

## **Článek VIII.**

### **Zajištění závazků - smluvní pokuty**

1. V případě nedodržení termínů dokončení díla dle článku III. této smlouvy, uhradí zhotovitel objednateli smluvní pokutu ve výši 0,50 % z ceny díla nebo jeho části za každý den prodlení.
2. V případě prodlení objednatele s placením daňového dokladu uhradí objednatel zhotoviteli úrok prodlení ve výši stanovené právními předpisy.
3. Zhotovitel se zavazuje zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 5.000,- Kč za každou vadu a každý den prodlení zvláště, jestliže bude v prodlení s odstraněním vad v záruční době nebo s odstraněním vad díla vyplývajících z protokolu o předání a převzetí díla.
4. Objednatel je oprávněn započíst smluvní pokutu na úhradu faktury-daňového dokladu zhotovitele.
5. Smluvní pokuty, sjednané touto smlouvou, hradí povinná strana nezávisle na tom, zda a v jaké výši vznikne druhé straně škoda, kterou lze vymáhat samostatně.



**Článek IX.**  
**Zvláštní ujednání**

1. Objednatel poskytne zhotoviteli součinnost nutnou pro splnění předmětu smlouvy, zejména zajistit nezbytné odborné konzultace a zajistit zhotoviteli po dobu provádění realizace technické podmínky.
2. Pokud objednatel neposkytne zhotoviteli součinnost podle ustanovení předchozího odstavce, vyhrazuje si zhotovitel právo na změnu termínu provedení předmětných prací dle této smlouvy.
3. Bude-li objednatel požadovat změny nebo doplňky předmětu plnění této smlouvy, je zhotovitel oprávněn navrhnout změnu termínu provedení předmětných prací, případně změnu ceny.
4. Národní muzeum je právnickou osobou povinnou uveřejňovat příslušné smlouvy v předepsaném Registru smluv v souladu s ustanovením § 2 odst. 1 písm. c) zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a registru smluv (zákon o registru smluv). Druhá smluvní strana bere tuto skutečnost na vědomí, podpisem této smlouvy zároveň potvrzuje svůj souhlas se zveřejněním smlouvy.

**Článek X.**  
**Závěrečná ustanovení**

1. Práva a povinnosti smluvních stran, které nejsou výslovně upraveny touto smlouvou, se řídí ustanoveními občanského zákoníku.
2. Strany se zavazují řešit případné spory, vzniklé z této smlouvy, vždy nejprve vzájemným jednáním. Pokud jedna ze smluvních stran sdělí druhé straně, že pokládá pokus o dohodu za nemožný, bude spor řešen rozhodnutím soudu.
3. Změny a dodatky této smlouvy platí pouze tehdy, jestliže jsou podány písemně a podepsány oprávněnými osobami dle této smlouvy.
4. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem jejího podpisu oběma stranami. Její platnost končí splněním všech závazků obou stran.
5. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, z nichž každá smluvní strana obdrží dva podepsané výtisky.
6. Smluvní strany prohlašují, že je jim znám obsah této smlouvy včetně přílohy, že s jejím obsahem souhlasí, a že smlouvu uzavírají svobodně, nikoliv v tísní či za nevýhodných podmínek.
7. Nedílnou součástí této smlouvy je příloha č. 1.

01 - 11 - 2016

V Praze dne \_\_\_\_\_



Mgr. Marek Junek, Ph.D.  
ředitel Historického muzea

  
Sídlo společnosti:  
Štefánikova 43, Praha 5  
**QUATTRO-PRODUCTION s.r.o.**  
Korespondenční adresa: T+ř: 02/2421 9891  
ICO: 25602577  
IČO: 25602577

Vladimír Kopánko  
QUATTRO - PRODUCTION s.r.o.

Příloha č. 1:

## **projekt č. 2016/4835/NM, zadávací list VZ 160340 Příprava dat – Numismatické listy**

### ***Příprava dat (72312100-6):***

\* Příprava dat pro Numismatické listy 2017-2020, 4 ročníky, 4 čísla ročně vycházející 2x ročně jako dvojčíslo, 160 x 235mm, V1, obálka – 4 barevné strany, 4/4, křídový papír 250g, vnitřní strany – 2xcca96 čb stran + 4. bar strany, 1/1, křídový papír 115 g, zrcadlo 132 x 200 mm.

\* Příprava dat – vzhledem k nutnosti sestavit číslo dle rozsahu dodaných podkladů, připravují se data pro dvě čísla souběžně či dvojčíslo.

\* Příprava dat – zpracování podkladů od autorů do pdf, 2 kontroly zpracovaných dat autory a 1 zadavatelská kontrola dat, z toho poslední dvě provedené u klienta formou detašovaného pracoviště. Neúplně zpracované či chybně provedené zpracování odevzdaných dat se nezapočítávají do počtu kontrol upravených dat. Každá kontrola dat je považována za provedenou pouze v případě úplného zpracování všech původně dodaných i při každém stupni kontroly nově zjištěných nedostatků.

\* Upravená data odevzdat ke kontrole v PDF vždy v jednotlivých člancích a jako kompletní číslo.

\* Harmonogram přípravy dat závislý na odevzdání zdrojových dat autory.

\* Průběžné zpracování dat po jednotlivých souborech dodávaných autory:

\* Zpracování dat od autorů - příprava k první kontrole ... max. 5 pracovních dní od dodání kompletních podkladů – dle potřeb zadavatele a možností autorů.

\* Zpracování 1. autorské kontroly ... do 3 dnů od dodání podkladů.

\* Zpracování jednotlivých dílčích souborů připravených dat do souhrnného souboru dat jednoho čísla časopisu spolu se zadavatelem v NM, příprava a vytváření obsahových a rozsahových variant dle rozsahu dodaných dat k přípravě.

\* Zpracování 2. autorské kontroly a finální zadavatelská kontrola.

\* Odevzdání připravených dat k dalšímu zpracování a tisku ve formě finálního výstupu.

\* Příprava dat a odevzdání výřezových PDF pro databázi EBSCO a webové stránky NM z každého čísla a každého jednotlivého článku samostatně, příprava dat separátových PDF pro autory a webové stránky NM z každého čísla, celkové PDF připravených dat čísla v náhledové a tiskové kvalitě.

### ***Zpracování textů (79552000-8):***

\* Zpracování textů dle předlohy z dodaných podkladů.

\* Zpracování textů dle numismatických standardů, sjednocení dat.

\* Zpracování textů poznámek pod čarou, tabulek, popisů a vysvětlivek, sjednocení dat.

\* Zpracování textů abstraktů a resumé.

\* Zpracování textů – přepis a tvorba speciálních fontů písmen opisů mincí pro každý historický typ písma zvlášť.

\* Zpracování textů – tvorba speciálních znaků pro jednotlivé textové opisy líce a rubu.

\* Zpracování obsahu čísla – připravit z hotových dat jednotlivých čísel.

Vše nejméně dle standardů platných pro Numismatické listy (viz ročník 2013 s výhradou možných změn).

### ***Zpracování fotografií (79552000-8):***

\* Zpracování fotografií, retuše, korekce, vykrytí obrázků a mincí.

\* Křivkování opisů z fotografií mincí.

\* Zpracování fotografií do textu v přesném měřítku, zpracování do dvoustran.

FOTOGRAFIE: cca 100-200 samostatných fotografií, zpravidla mincí a medailí.

\* Fotografie jsou předány ve stavu jak byly převzaty od autorů, zpravidla ve formátech .jpg, .tif, raw apod.

Část fotografií, cca 10-40% je předána v tištěné podobě ke scanování (podklady nutno vrátit!)

\* Objekty na fotografiích je třeba vykryt (mince, medaile, bankovky a jiný numismatický materiál) a barevně upravit tak, aby bylo dosaženo maximální čitelnosti obrazové dokumentace. Požadavek na kvalitní zpracování fotografií je vzhledem k zaměření Numismatických listů zcela zásadní. Kvalita zdrojových podkladů je nerovnoměrná, spíše nižší.

\* V případě, že technická kvalita předaných obrazových podkladů není postačující a příslušné předměty jsou k dispozici, je třeba zajistit odborné fotografické zdokumentování předmětů (do 40 samostatných fotografií).

\* Zpracování fotografií detailů – opisy, speciální znaky: do 500 samostatných objektů ke zpracování:

\* Obvykle se jedná o obrazovou interpretaci jednotlivých prvků mincovního obrazu - písma, znaků, punců použitých při výrobě razidla, heraldických a jiných obrazů.

\* Objekty musí zcela věrně odpovídat předloze vč. drobných detailů.

\* Zpracování tabulek, grafů a map: do 25 samostatných tabulek, grafů a map s různou náročností na zpracování.